

*PROVINCE DE QUÉBEC*  
*MUNICIPALITÉ SAINT-FRANÇOIS-DE-SALES*

Lundi 18 janvier 2021

Séance ordinaire du conseil municipal de Saint-François-de-Sales légalement tenue à l'aide de la plate-forme zoom ,sans public, en raison de la covid-19, ce lundi le 18 jour de janvier 2021 à 19 heures, tous formant quorum sous la présidence de Mme Cindy Plourde mairesse, à laquelle étaient présent M. Vincent Simard, M. Raymond Gauthier, Mme Nancy Tremblay, Mme Anne Bouchard-Martel, M. Yvon Deschênes, Mme Annie Girard.

Le directeur général est aussi présent ainsi que l'adjointe administrative Mme Josée Gagnon

**1. OUVERTURE DE LA SÉANCE**

La mairesse souhaite la bienvenue aux membres du conseil et déclare la séance ouverte

**2. ACCEPTATION DE L'ORDRE DU JOUR**

IL EST PROPOSÉ par Mme Anne Bouchard-Martel

**2021-01**

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers

QUE l'ordre du jour soit accepté tel que décrit ci-dessous :

1.OUVERTURE DE LA SÉANCE

2.ACCEPTATION DE L'ORDRE DU JOUR

3. ACCEPTATION DES PROCÈS VERBAUX DU 7 DÉCEMBRE 2020 ET DU 17 DÉCEMBRE 2020 (BUDGET 2021)
4. SUIVI DES PROCÈS -VERBAUX
5. RAPPORT DE LA MAIRESSE
6. RAPPORT DES CONSEILLERS ET CONSEILLÈRES
7. ADMINISTRATION GÉNÉRALE
  - 7.1. CORRESPONDANCE
  - 7.2. ACCEPTATION DES COMPTES
  - 7.3.
  - 7.4.
  - 7.5.
8. FONCTIONNEMENT INTERNE ET LOGISTIQUE
  - 8.1. AJUSTEMENT DU PLAN DE MESURE COVID
  - 8.2.
9. PÉRIODE DE QUESTIONS

## 10. LOISIRS ET DÉVELOPPEMENT

10.1. VÉRIFICATION DES NORMES COVID POUR LA PATINOIRE

10.2.

10.3.

## 11. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE ET URBANISME

11.1.ADOPTION DU RÈGLEMENT 2021-01-CONCERNANT LES ANIMAUX

11.2.RÉSOLUTION DE DÉSIGNATIONS- Règlement d'application de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (Chapitre P-38.002, R.1) et Règlement 2021-01 «Concernant les animaux»

11.3.TARIFICATION LICENCE DE CHIENS 2021

## 12. SÉCURITÉ CIVILE

12.1. PROJET D'INSTALLATION D'UN INVERSEUR MANUEL POUR GÉNÉRATRICE EN TEMPS DE MESURES D'URGENCE POUR HÔTEL DE VILLE-ÉLECTRICITÉ DU LAC-OCTROI DE CONTRAT

## 13. VOIRIE MUNICIPALE

13.1.

## 14. DOSSIERS DIVERS

14.1.

14.2.

## 15. PÉRIODE DE QUESTIONS

## 16. FIXATION DE LA PROCHAINE SÉANCE ET LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

### **3.ACCEPTATION DES PROCÈS VERBAUX DU 7 DÉCEMBRE 2020 ET DU 17 DÉCEMBRE 2020 (BUDGET 2021)**

IL EST PROPOSÉ par Mme Nancy Tremblay

**2021-02**

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers

QUE les procès-verbaux du 7 décembre 2020 et du 17 décembre 2020 soient acceptés avec les corrections mentionnées.

### **4.SUIVI DES PROCÈS VERBAUX**

Le directeur-général informe le conseil du suivi de certains points discutés lors de la séance précédente.

### **5.RAPPORT DE LA MAIRESSE**

La mairesse fait le résumé de toutes les activités et réunions dont elle a assisté depuis la dernière séance et partage les informations reçues.

### **6.RAPPORT DES CONSEILLERS ET CONSEILLÈRES**

Chacun des membres du conseil mentionne ce qu'il a fait

depuis la dernière séance tout en donnant les informations relatives.

## 7.ADMINISTRATION GÉNÉRALE

### 7.1Correspondance

Aucune correspondance reçue depuis la dernière séance

### 7.2Acceptation des comptes

IL EST PROPOSÉ par Mme Nancy Tremblay

**2021-03**

Et résolu à l'unanimité des conseillers

QUE ce conseil accepte les comptes ci-dessous :

Séance du 18 janvier 2021

COMPTES PAYÉS	
Fournisseurs	Montant
Bell	110.13 \$
Bell	88.53 \$
Bell	91.14 \$
Hydro-Québec	1 298.12 \$
Hydro-Québec	246.38 \$
Hydro-Québec	415.15 \$
Hydro-Québec	428.99 \$
Hydro-Québec	1 544.46 \$
Hydro-Québec	369.78 \$
Hydro-Québec	1 689.58 \$
Hydro-Québec	1 248.63 \$
Hydro-Québec	1 588.86 \$
Hydro-Québec	567.72 \$
Hydro-Québec	921.61 \$
Hydro-Québec	568.28 \$
Hydro-Québec	125.17 \$
Hydro-Québec	197.68 \$
Telus	186.80 \$
Telus	174.05 \$
Gratien Plourde (ménage salle décembre)	600.00 \$
Nathalie Gauthier (ménage bureau décembre)	240.00 \$
Renaud Blanchette (rétrodépenses)	4 500.00 \$
Jean Blanchette (cellulaire 4 mois)	100.00 \$
Coop (carte-cadeaux guignolée)	1 625.00 \$
Visa	1 272.33 \$
Visa	823.83 \$
<b>Totaux comptes payés</b>	<b>21 022.22 \$</b>

<b>COMPTES À PAYER</b>	
<b>Fournisseurs</b>	<b>Montant</b>
Avocats Gaudreault, Saucier, Simard	2 527.04 \$
Chauffage Yves Gagné	163.14 \$
Cogeco Média	741.59 \$
Coop	665.58 \$
Cuizen	39.12 \$
Électricité du lac	1 033.62 \$
Environnex	335.73 \$
Équipement Louis Girard	22.99 \$
Eureko	4 150.60 \$
GLS Logistics (Dicom)	41.87 \$
Groupe Perron	1 875.52 \$
Informatique Pascal Cloutier	297.77 \$
LCR vêtements	139.77 \$
Mégaburo	347.58 \$
MRC Domaine-du-Roy	7 089.60 \$
Nutrinor	1 138.84 \$
Office d'Habitation des 5 Fleurons	2 456.00 \$
Produits BCM	2 972.42 \$
Publilux	57.43 \$
Raymond Simard	1 318.45 \$
Serrurier Larouche	120.73 \$
Société Sylvicole Chambord	344.93 \$
Transport B&D Paradis	42.15 \$
Transport Lac-Saint-Jean	32.19 \$
Trium Médias	691.42 \$
UAP	805.85 \$
Cindy Plourde (aide alimentaire)	143.95 \$
Cindy Plourde (frais déplacement & cellulaire)	1 309.66 \$
Cindy Plourde (divers)	157.15 \$
Zone Kubota	769.07 \$
<b>Totaux comptes à payer</b>	<b>31 831.76 \$</b>
<b>TOTAL GÉNÉRAL:</b>	<b>52 853.98 \$</b>

QUE pour la prochaine séance une liste des dépenses incompressibles fixes et variables pour 2021 sera adoptée afin de ne plus amener ces comptes à chaque séance de conseil, puisque les crédits sont déjà adoptés lors de l'adoption du budget.

## **8.FONTIONNEMENT INTERNE ET LOGISTIQUE**

### **8.1 AJUSTEMENT DU PLAN DE MESURE COVID**

CONSIDÉRANT que par sa résolution 2020-205 de la séance du 17 décembre 2020, ce conseil a adopté son plan de mesures de prévention de la pandémie COVID-19;

CONSIDÉRANT que depuis, le Gouvernement a décrété un couvre-feu du 09 janvier 2021 au 08 février 2021, de telle sorte que le conseil demande à

son directeur général de gérer avec plus de rigueur le respect de ces règles et d'insister ou ajouter ces mesures :

- les portes du bureau étant fermées au public, ne fonctionner que sur rendez-vous et le moins de contact possible et si obligatoire, respecter les mesures sanitaires
  - diviser la prise de la pause entre les employés du bureau et ceux du terrain, en prenant celle-ci au garage municipal ou à leur résidence
  - éviter le co-voiturage
  - porter le masque pour tout déplacement intérieur
  - plus de désinfection sur les objets, équipements et/ou outils
  - tenir un registre de toutes les personnes qui entrent dans le bâtiment municipal
- la vigilance et rigueur est de mise afin d'éviter toute coupure de service.**

## **9.PÉRIODE DE QUESTIONS**

Aucune question du public n'est préalablement parvenue à la municipalité précédemment à la présente séance du conseil où un avis public avait été affiché.

## **10.LOISIRS ET DÉVELOPPEMENT**

### **10.1. VÉRIFICATION DES NORMES COVID POUR LA PATINOIRE**

La mairesse demande si toutes les mesures sanitaires sont respectées pour la patinoire extérieure et surtout, si elles sont appliquées avec rigueur.

La conseillère Mme Anne Bouchard-Martel mentionne qu'elle s'y rend souvent avec ses enfants et oui, les mesures sont appliquées avec rigueur et les heures du couvre-feu sont respectées.

## **11AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE ET URBANISME**

### **11.1.ADOPTION DU RÈGLEMENT 2021-01-CONCERNANT LES ANIMAUX**

**PROVINCE DE QUÉBEC  
MRC DU DOMAINE-DU-ROY  
MUNICIPALITÉ DE SAINT-FRANÇOIS-DE-SALES**

## **RÈGLEMENT NUMÉRO 2021-01 CONCERNANT LES ANIMAUX**

ATTENDU QUE le conseil municipal adoptait le 3 septembre 2004 le Règlement numéro 2004-16 concernant les chiens;

ATTENDU QUE le gouvernement du Québec a adopté le 13 juin 2018 la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens (chapitre P-38.002);

ATTENDU QUE le 3 mars 2020 est entré en vigueur le Règlement d'application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens (chapitre P-38.002);

ATTENDU QU'il y a lieu d'abroger le Règlement numéro 2004-16 concernant les chiens afin de tenir compte de la nouvelle législation provinciale;

ATTENDU les nouvelles obligations et responsabilités dévolues aux municipalités à l'égard des chiens dangereux ou potentiellement dangereux;

ATTENDU QUE l'avis de motion du présent règlement a été dûment donné lors de la séance du conseil tenue le 7 décembre 2020 et que le projet de règlement a été présenté à cette même séance;

### **EN CONSÉQUENCE :**

IL EST PROPOSÉ par Mme Annie Girard

APPUYÉ par M. Raymond Gauthier

**2021-04**

RÉSOLU UNANIMEMENT

QUE le règlement portant le numéro 2021-01 soit et est adopté et qu'il soit et est statué et décrété par ce règlement ce qui suit :

## **SECTION 1 - DISPOSITIONS INTERPRÉTATIVES ET ADMINISTRATIVES**

### **1. PRÉAMBULE**

Le préambule fait partie intégrante du présent règlement.

### **2. DÉFINITIONS DES TERMES**

Dans le présent règlement, à moins que le contexte n'indique un sens différent, on entend par :

2.1. « **Aire d'exercice canin** » : Espaces réservés aux chiens et à leurs gardiens. Elles permettent de faire courir librement les chiens. L'exercice et les jeux que les chiens y pratiquent contribuent à leur bien-être physique et psychologique.

2.2. « **Animal domestique** » : Un animal qui vit habituellement auprès d'une personne ou qui est gardé par celle-ci. Un chien, un chat, un poisson d'aquarium, un petit mammifère, un petit reptile non venimeux ni dangereux ou un oiseau, sauf s'il s'agit d'une espèce interdite soit, notamment, des animaux non domestiques. Un animal n'est pas un bien, il est un être doué de sensibilité et il a des impératifs biologiques.

2.3. « **Animal dangereux** » : Tout animal domestique qui remplit une des conditions suivantes :

- Il a mordu ou attaqué une personne ou un animal en lui causant une blessure ou la mort, tel qu'une plaie profonde ou multiple, une

fracture ou une lésion interne, qui a nécessité une intervention médicale;

- Sans geste de provocation, tente de mordre ou attaquer, manifeste de l'agressivité, commet un geste susceptible de porter atteinte à la sécurité d'une personne ou d'un animal ou agit de manière à laisser soupçonner qu'il souffre de maladie physique ou mentale.
- 2.4. « **Animal errant** » : Un animal domestique qui n'est pas sous le contrôle immédiat de son gardien à l'extérieur de la propriété de celui-ci.
  - 2.5. « **Animal sauvage** » : Un animal qui habituellement vit dans les bois, dans les déserts ou dans les forêts : comprend notamment les animaux indiqués à l'annexe A faisant partie intégrante du présent règlement.
  - 2.6. « **Chenil** » : Un endroit où sont logés plus de trois (3) chiens dans le but d'en faire l'élevage, le dressage ou le gardiennage ou dans un but de loisir. Un établissement de soins vétérinaires ou un établissement commercial de vente de chiens ne constitue pas un chenil.
  - 2.7. « **Chien d'assistance** » : Un chien utilisé pour pallier un handicap autre qu'un handicap visuel.
  - 2.8. « **Chien d'attaque** » : Un chien utilisé pour le gardiennage qui attaque, à vue ou sur ordre, une personne ou un animal.
  - 2.9. « **Chien de protection** » : Un chien qui attaque lorsque son gardien ou son territoire est menacé ou agressé.
  - 2.10. « **Chien-guide** » : Un chien utilisé pour pallier un handicap visuel.
  - 2.11. « **Conseil** » : Le conseil municipal de chaque municipalité ou de la MRC du Domaine-du-Roy.
  - 2.12. « **Contrôleur** » : La ou les personnes physiques ou morales, sociétés ou organismes que le conseil de la municipalité a, par résolution, chargée d'appliquer la totalité ou partie du présent règlement.
  - 2.13. « **Dépendance** » : Un bâtiment accessoire à une unité d'occupation ou un terrain sur lequel est située l'unité d'occupation, ou qui est contigu.
  - 2.14. « **Endroit public** » : Désigne notamment un chemin, une rue, une ruelle, une voie de promenade piétonne, un parc, un terrain de jeux, une piscine publique, un terre-plein, une piste cyclable, un espace vert ou un terrain appartenant à la municipalité ou administré par elle ou un de ses mandataires destiné à l'usage du public en général.
  - 2.15. « **Gardien** » : Une personne qui est propriétaire, qui a la garde ou qui loge, nourrit ou entretient un animal domestique ainsi que le père, la mère, le tuteur ou le répondant chez qui réside une personne mineure qui est propriétaire, qui a la garde ou qui loge, nourrit ou entretient un animal domestique.
  - 2.16. « **Inspecteur** » : Employé ou fonctionnaire que le conseil de la municipalité a, par résolution, chargé d'appliquer la totalité ou partie du présent règlement et qui sera responsable de l'exercice des pouvoirs dévolus à la municipalité par la loi et du présent règlement.

- 2.17. « **Loi** » : Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens (chapitre P-38.002) et le Règlement d'application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens (chapitre P-38.002, R.1).
- 2.18. « **Parc** » : Un espace public de terrain principalement réservé comme endroit de verdure servant pour la détente ou la promenade.
- 2.19. « **Unité d'occupation** » : Une ou plusieurs pièces situées dans un immeuble et utilisées principalement à des fins résidentielles, commerciales ou industrielles.

### 3. **ENTENTE**

- 3.1. Une municipalité peut conclure des ententes avec toute personne, organisme ou société autorisant telle personne, organisme ou société à percevoir le coût des enregistrements d'animaux et à appliquer en tout ou en partie le présent règlement.
- 3.2. Toute personne, organisme ou société qui se voit confier l'autorisation de percevoir le coût des enregistrements et d'appliquer en tout ou en partie le présent règlement est appelé aux fins des présentes le contrôleur.

### 4. **DÉSIGNATION**

- 4.1. Le conseil municipal peut désigner un fonctionnaire ou un employé pour agir comme inspecteur ou enquêteur sur le territoire de la municipalité aux fins de veiller à l'application de la loi et du présent règlement.
- 4.2. De plus, le conseil municipal peut conclure une entente avec toute personne pour l'autoriser à appliquer la présente loi et ses règlements, sauf les pouvoirs de rendre des ordonnances en vertu des articles 35 et 40 et de déclarer un chien potentiellement dangereux en vertu de l'article 39.
- 4.3. Sous réserve de ce qui précède, la personne avec laquelle la municipalité conclut une entente ainsi que ses employés a les pouvoirs des fonctionnaires ou employés de la municipalité désignée aux seules fins de l'application du présent règlement et de la loi.
- 4.4. Tout membre d'un corps de police de la Sûreté du Québec peut veiller à l'application des dispositions d'un règlement pris en application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens (chapitre P-38.002) dont la violation constitue une infraction sur tout le territoire sur lequel il assure des services de police.

### 5. **INSPECTION ET SAISIE**

- 5.1. Un fonctionnaire ou un employé désigné par le conseil municipal conformément à l'article 4 agit comme inspecteur sur le territoire de la municipalité aux fins de veiller à l'application du présent règlement et de la loi.



5.2. Aux fins de veiller à l'application des dispositions du présent règlement, un inspecteur qui a des motifs raisonnables de croire qu'un chien se trouve dans un lieu ou dans un véhicule peut, dans l'exercice de ses fonctions :

- a) Pénétrer à toute heure raisonnable dans ce lieu et en faire l'inspection;
- b) Faire l'inspection de ce véhicule ou en ordonner l'immobilisation pour l'inspecter;
- c) Procéder à l'examen de ce chien;
- d) Prendre des photographies ou des renseignements;
- e) Exiger de quiconque la communication, pour examen, reproduction ou établissement d'extrait, de tout livre, compte, registre, dossier ou autre document, s'il a des motifs raisonnables de croire qu'il contient des renseignements relatifs à l'application du présent règlement;
- f) Exiger de quiconque tout renseignement relatif à l'application du présent règlement;
- g) Les pouvoirs ci-devant dévolus à l'inspecteur s'appliquent également pour tout animal dans le cadre de l'application du présent règlement.

Lorsque le lieu ou le véhicule est inoccupé, l'inspecteur y laisse un avis indiquant son nom, le moment de l'inspection ainsi que les motifs de celle-ci.

5.3. Un inspecteur qui a des motifs raisonnables de croire qu'un chien se trouve dans une maison d'habitation peut exiger que le gardien ou l'occupant des lieux lui montre le chien. Le gardien doit obtempérer sur-le-champ.

L'inspecteur ne peut pénétrer dans la maison d'habitation qu'avec l'autorisation de l'occupant ou, à défaut, qu'en vertu d'un mandat de perquisition délivré par un juge, sur la foi d'une déclaration sous serment faite par l'inspecteur énonçant qu'il a des motifs raisonnables de croire qu'un chien qui constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique se trouve dans la maison d'habitation, autorisant, aux conditions qu'il y indique, cet inspecteur à y pénétrer, à saisir le chien et à en disposer conformément aux dispositions de la présente section. Ce mandat peut être obtenu conformément à la procédure prévue au Code de procédure pénale (chapitre C-25.1) en faisant les adaptations nécessaires.

Tout juge de la Cour du Québec ou d'une cour municipale ou tout juge de paix magistrat a compétence pour délivrer un mandat de perquisition en vertu du deuxième alinéa du présent article.

5.4. L'inspecteur peut exiger que le propriétaire, le gardien ou le responsable d'un véhicule ou d'un lieu qui fait l'objet d'une inspection, ainsi que toute personne qui s'y trouve, lui prête assistance dans l'exercice de ses fonctions.

5.5. Un inspecteur peut saisir un chien aux fins suivantes :

- a) Le soumettre à l'examen d'un médecin vétérinaire conformément à l'article 36 du présent règlement lorsqu'il a des motifs raisonnables de croire qu'il constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique;
  - b) Le soumettre à l'examen exigé par la municipalité lorsque son gardien est en défaut de se présenter à l'examen conformément à l'avis transmis en vertu de l'article 36;
  - c) Faire exécuter une ordonnance rendue par la municipalité en vertu des articles 36 ou 40 lorsque le délai prévu au deuxième alinéa de l'article 40.2 pour s'y conformer est expiré.
- 5.6. L'inspecteur a la garde du chien qu'il a saisi. Il peut détenir le chien saisi ou en confier la garde à une personne dans un établissement vétérinaire ou dans un refuge, dans un service animalier, dans une fourrière ou dans un lieu tenu par une personne ou un organisme voué à la protection des animaux titulaire d'un permis visé à l'article 19 de la Loi sur le bien-être et la sécurité de l'animal (chapitre B-3.1).
- 5.7. La garde du chien saisi est maintenue jusqu'à ce qu'il soit remis à son gardien.

Sauf si le chien a été saisi pour exécuter une ordonnance rendue en vertu du premier alinéa de l'article 39 ou du paragraphe b) ou c) du premier alinéa de l'article 34 ou si la municipalité rend une ordonnance en vertu d'une de ces dispositions, il est remis à son gardien lorsque survient l'une ou l'autre des situations suivantes :

- a) Dès que l'examen du chien a été réalisé, lorsque le médecin vétérinaire est d'avis qu'il ne constitue pas un risque pour la santé ou la sécurité publique, ou dès que l'ordonnance a été exécutée;
  - b) Lorsqu'un délai de quatre-vingt-dix (90) jours s'est écoulé depuis la date de la saisie sans que le chien n'ait été déclaré potentiellement dangereux ou, avant l'expiration de ce délai, si l'inspecteur est avisé qu'il n'y a pas lieu de déclarer le chien potentiellement dangereux ou que le chien a été déclaré potentiellement dangereux.
- 5.8. Les frais de garde engendrés par une saisie sont à la charge du gardien du chien, incluant notamment les soins vétérinaires, les traitements, les interventions chirurgicales et les médicaments nécessaires pendant la saisie ainsi que l'examen par un médecin vétérinaire, le transport, l'euthanasie ou la disposition du chien.

## **SECTION 2 - BIEN-ÊTRE DES ANIMAUX**

### **6. SOINS ÉLÉMENTAIRES**

- 6.1. Le gardien d'un animal doit lui fournir la nourriture, l'eau, l'abri et les soins nécessaires et appropriés.
- 6.2. Le gardien doit en tout temps tenir en bon état sanitaire l'endroit où est gardé l'animal, et ce, tant à l'extérieur qu'à l'intérieur.

7. **COMBAT D'ANIMAUX**

Nul ne peut organiser, participer, encourager ou assister au déroulement d'un combat d'animaux ni laisser son animal y participer.

8. **DOULEUR**

Nul ne peut causer volontairement ou permettre que soit causée à un animal une douleur, souffrance ou blessure, sans nécessité.

9. **CRUAUTÉS**

Nul ne peut faire des cruautés à un animal, le maltraiter, le molester, le harceler ou le provoquer.

10. **ANIMAL BLESSÉ OU MALADE**

Le gardien d'un animal blessé ou atteint d'une maladie doit prendre les moyens pour faire soigner son animal ou le soumettre à l'euthanasie.

11. **ABANDON D'ANIMAL**

Le gardien d'un animal ne peut l'abandonner dans le but de s'en défaire. Il doit le confier à un nouveau gardien ou remettre l'animal au contrôleur qui en disposera par adoption ou euthanasie.

À la suite d'une plainte à l'effet qu'un animal est abandonné par son gardien, le contrôleur procède à une enquête et, s'il y a lieu, dispose de l'animal conformément au présent règlement.

Les frais relatifs à l'abandon d'un animal domestique sont à la charge du gardien, y compris ceux relatifs à l'adoption ou l'euthanasie de l'animal, le cas échéant.

12. **FIN DE VIE DE L'ANIMAL**

12.1. Nonobstant les dispositions de l'article 25, nul ne peut mettre fin à la vie d'un animal, sauf un organisme ou une société autorisée, un médecin vétérinaire ou toute personne dûment autorisée par la loi.

12.2. Si un animal décède, son gardien doit, dans les 24 heures du décès disposé adéquatement de la dépouille de l'animal ou remettre celle-ci à un organisme ou société autorisée, à un établissement vétérinaire ou à tout autre endroit légalement autorisé à recevoir les animaux morts.

12.3. Il est interdit de disposer d'un animal sous toutes formes en le jetant dans un contenant destiné à la collecte des matières recyclables ou organiques.

13. **EMPOISONNEMENT ET PIÉGEAGE**

Nul ne peut utiliser un poison ou un piège pour la capture des animaux, à l'exception des cages à capture vivante.

Malgré l'alinéa précédent, un organisme ou une personne spécialisée dans ce domaine peut, pour des fins de contrôle des animaux présentant un risque pour la salubrité ou la sécurité publique, pour des fins d'étude, de conservation ou pour tout autre cas de nécessité ou d'urgence, utiliser les

pièges. De plus, la personne détenant un certificat et permis piégeur n'est pas soumis à cet article.

### **SECTION 3 - GARDE ET CONTRÔLE DES ANIMAUX**

#### **14. NOMBRE D'ANIMAUX**

14.1. Il est interdit de garder plus de cinq (5) animaux domestiques, dont un maximum de trois (3) chiens, dans une unité d'occupation incluant ses dépendances.

Cette limite ne s'applique toutefois pas à une zone où est autorisé l'élevage, la vente ou le toilettage d'animaux comme prévu dans la réglementation d'urbanisme.

La limite de cinq (5) animaux domestiques prévue à l'alinéa 1 ne s'applique pas aux poules, lapins et aux vertébrés aquatiques (poissons).

14.2. Tout propriétaire d'un chenil doit demander une certification d'autorisation auprès du Service d'urbanisme et payer le coût d'un tel enregistrement. Ce dernier devra fournir une copie de son assurance-responsabilité d'un montant minimal de un (1) million de dollars avant d'obtenir ledit certificat.

#### **15. NAISSANCE**

Malgré l'article 14, si un animal met bas, les petits peuvent être gardés pendant une période n'excédant pas trois (3) mois à compter de la naissance.

#### **16. ÉDIFICES PUBLICS**

Il est interdit d'introduire ou de garder un animal dans les restaurants, édifices publics, centre d'achats et autres endroits où l'on sert au public des repas ou autres consommations, ainsi que dans les épiceries, boucheries, marchés et autres établissements où l'on vend des produits alimentaires. Cet article ne s'applique pas au chien d'assistance ainsi qu'au chien-guide; il appartient toutefois au gardien de faire la preuve qu'il s'agit d'un chien qui a subi l'entraînement approprié à la personne responsable de l'application du présent règlement.

La présence d'un animal dans un édifice public est strictement interdite, sauf pour fins thérapeutique ou éducative.

#### **17. DISPOSITIF**

Dans un endroit public, un chien doit en tout temps être sous le contrôle d'une personne capable de le maîtriser.

Sauf dans une aire d'exercice canin, un chien doit également être tenu au moyen d'une laisse d'une longueur maximale de 1,85 m. Un chien de 20 kg et plus doit en outre porter en tout temps, attaché à sa laisse, un licou ou un harnais.

Cette laisse, licou ou harnais doit être suffisamment résistante compte tenu de la taille et du poids de l'animal pour permettre à son gardien de le maîtriser en tout temps.

#### **18. CONDITIONS DE GARDE**

Sur la propriété de son gardien, un animal domestique doit être gardé selon l'une des manières suivantes :

- a) Dans un bâtiment d'où il ne peut sortir; ou
- b) Dans un enclos fermé dont les clôtures l'empêchant d'en sortir et qui sont en tout temps, dégagées de neige ou de matériaux permettant à l'animal de les escalader; ou
- c) Attaché avec un câble de fibre métallique ou synthétique prévu à cet effet, fixé à un point fixe.

Le poteau, la chaîne ou la corde et l'attache doivent être d'une taille et d'une résistance suffisante pour empêcher l'animal de s'en libérer. La longueur de la chaîne ou de la corde ne doit pas lui permettre de s'approcher à moins de deux mètres d'une limite de terrain qui n'est pas séparée du terrain adjacent par une clôture. S'il s'agit d'un terrain accessible par plusieurs occupants, la chaîne ou la corde et l'attache ne doivent pas lui permettre de s'approcher à moins de deux mètres d'une allée ou d'une aire commune.

18.1. Un chien ne peut se trouver sur une propriété appartenant à une personne autre que son gardien, à moins que la présence du chien ait été autorisée expressément.

#### 19. **ANIMAL ERRANT**

Il est défendu de laisser en tout temps un animal errer dans un endroit public ou sur une propriété privée autre que l'unité d'occupation et les dépendances du gardien de l'animal.

#### 20. **TRANSPORT DE CHIENS**

Le gardien qui transporte un chien dans un véhicule routier doit s'assurer qu'il ne peut quitter ce véhicule ou attaquer une personne qui se tient près de ce véhicule.

En outre, un gardien qui transporte un chien dans la boîte arrière ouverte d'un véhicule routier doit le placer dans une cage ou l'attacher de façon à ce que toutes les parties du corps du chien demeurent, en tout temps, à l'intérieur des limites de la boîte.

#### 21. **CHIEN D'ATTAQUE**

Nul ne peut utiliser un chien d'attaque ou de protection pour la surveillance d'un bien ou d'une personne.

Pour les fins du présent article, on entend par chien d'attaque ou de protection un chien dressé qui sert au gardiennage et qui aboie pour avertir d'une présence ou qui attaque, à vue ou sur ordre, une personne ou un animal.

#### 22. **ANIMAL SAUVAGE**

La garde de tout animal sauvage mentionné à l'annexe «A» constitue une nuisance et est prohibée.

### **SECTION 4 - DISPOSITIONS PARTICULIÈRES APPLICABLES AUX CHIENS**

#### 23. **ENREGISTREMENT**

23.1. Le gardien d'un chien doit l'enregistrer auprès de la municipalité où il a sa résidence principale ou auprès de toute personne désignée par la municipalité. Cette obligation ne s'applique qu'aux chiens ayant plus de trois (3) mois d'âge.

Malgré le premier alinéa, l'obligation d'enregistrer un chien :

- a) S'applique à compter du moment où le chien atteint l'âge de six (6) mois lorsqu'une animalerie, soit un commerce où des animaux de compagnie sont gardés et offerts en vente au public, ou un éleveur de chiens est propriétaire ou gardien du chien;
- b) Ne s'applique pas à un établissement vétérinaire, un refuge, un service animalier, une fourrière ou toute personne ou organisme voués à la protection des animaux titulaire d'un permis visé à l'article 19 de la Loi sur le bien-être et la sécurité de l'animal (chapitre B-3.1) ainsi qu'à un établissement d'enseignement ou un établissement qui exerce des activités de recherche.

23.2. Le gardien d'un chien doit l'enregistrer et obtenir une médaille entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 31 mars de chaque année.

23.3. Le coût de l'enregistrement est payable annuellement avant le 31 mars et cet enregistrement est valide pour la période d'une année allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre de l'année en cours. Cet enregistrement est incessible et non remboursable.

23.4. Le coût de l'enregistrement est fixé par résolution du conseil. Cette somme n'est ni divisible ni remboursable.

L'enregistrement est gratuit s'il est demandé par un handicapé visuel pour son chien-guide ou par une personne ayant un handicap nécessitant l'assistance d'un tel chien et qui présente une preuve à cet effet.

Le propriétaire ou gardien d'un chien doit payer le coût de la médaille chaque année.

23.5. Quand un chien devient sujet à l'application du présent règlement après le 1<sup>er</sup> janvier, son gardien doit procéder à l'enregistrement requis par le présent règlement dans les quinze (15) jours suivant son assujettissement.

23.6. L'obligation d'enregistrement d'un chien prévue à l'article 23.2 s'applique intégralement aux chiens ne vivant pas habituellement à l'intérieur des limites de la municipalité, mais qui y sont amenées, avec les ajustements suivants :

- a) Si ce chien possède déjà un enregistrement au sein d'une autre municipalité et valide et non expirée, l'enregistrement prévu par l'article 23.2 ne sera obligatoire que si le chien est gardé dans la municipalité pour une période excédant soixante (60) jours consécutifs.
- b) Dans tous les autres cas, ce chien devra être enregistré selon les conditions prévues au présent règlement.

23.7. Toute demande d'enregistrement doit être complétée sur le formulaire fourni par la municipalité ou le contrôleur et doit indiquer :

- a) Les nom, prénom, date de naissance, adresse et numéro de téléphone de la personne qui fait la demande;
- b) La race ou le type, le sexe de l'animal, la couleur, l'année de naissance, le nom, les signes distinctifs, la provenance du chien et son poids;
- c) Si l'animal est stérilisé ou non, vacciné contre la rage ou non et micropuccé ainsi que le numéro de micropuce, le cas échéant;
- d) Toute décision à l'égard du chien ou à son égard rendue par une municipalité locale en vertu du présent règlement ou d'un autre règlement municipal concernant les chiens.

23.8. Le gardien d'un chien doit informer la municipalité de toute modification aux renseignements fournis en application de l'article 23.8 en cours d'année.

23.9. Lorsque la demande d'enregistrement est faite par un mineur, le père, la mère, le tuteur ou un répondant du mineur doit consentir à la demande au moyen d'un écrit produit avec celle-ci.

23.10. Contre paiement du coût fixé, la municipalité et/ou la personne désignée par la municipalité remet au gardien d'un chien enregistré une médaille comportant l'année et le numéro d'enregistrement du chien.

Un chien doit porter la médaille remise par la municipalité afin d'être identifiable en tout temps.

23.11. Advenant la perte ou la destruction de la médaille, le gardien de l'animal à qui elle a été délivrée doit en obtenir une autre pour un montant équivalent à cinquante pour cent (50 %) du coût d'enregistrement fixé par le conseil pour un chien.

23.12. Un chien qui ne porte pas la médaille prévue au présent règlement peut être capturé par le contrôleur et gardé dans l'enclos situé dans la municipalité ou à tout autre endroit comme prévu à l'entente de l'article 3 du présent règlement.

## 24. **REGISTRE**

L'inspecteur ou toute autre personne désignée par la municipalité tient un registre où sont décrits à l'article 23.8 tous les renseignements relatifs à cet animal.

## 25. **CAPTURE ET DISPOSITION D'UN CHIEN**

L'inspecteur, en collaboration avec le contrôleur, peut capturer et garder, dans l'enclos dont il a charge, un chien errant et/ou jugé potentiellement dangereux.

Un membre de la Sûreté du Québec peut abattre un chien errant non muselé et jugé dangereux pour lui ou pour le public en général.

## 26. **RESPONSABILITÉ**

Ni la municipalité, ni ses employés, ni l'inspecteur, ni le contrôleur et ni les membres de la Sûreté du Québec ne peuvent être tenus responsables des dommages ou blessures causés à un animal par suite de sa capture ou de sa mise en fourrière.

## 27. **REPRISE DE POSSESSION**

27.1. Sous réserve de ce qui est ci-après mentionné, le gardien d'un chien capturé peut en reprendre possession dans les trois (3) jours ouvrables suivant, sur paiement des frais de garde, le tout sans préjudice aux droits de la municipalité de poursuivre pour les infractions au présent règlement qui ont pu être commises.

27.2. Si aucun enregistrement n'a été émis pour le chien errant durant l'année en cours, conformément au présent règlement, le gardien doit également, pour reprendre possession de son animal, enregistrer l'animal pour l'année en cours, le tout sans préjudice aux droits de la municipalité de poursuivre pour les infractions commises au présent règlement, s'il y a lieu.

27.3. Si le chien n'est pas réclamé dans le délai mentionné à l'article 27.1, ledit chien pourra être euthanasié ou vendu, au profit du contrôleur.

## 28. **AVIS – DÉTENTION ANIMALE**

Si le chien porte à son collier la médaille requise par le présent règlement, le délai de trois (3) jours, mentionné à l'article 27.1 commence à courir à compter du moment où le contrôleur a envoyé un avis, par courrier recommandé ou certifié, au gardien enregistré de l'animal, à l'effet qu'il le détient et que l'animal sera euthanasié ou vendu après les trois (3) jours de la réception de l'avis.

## 29. **FRAIS DE GARDE**

Les frais de garde sont fixés annuellement dans l'entente entre la municipalité et le contrôleur. Toute fraction de journée sera complétée comme une journée entière. Le gardien est responsable du paiement des frais de garde et d'euthanasie, s'il y a lieu.

## **SECTION 5 - NUISANCES ET SALUBRITÉ**

### 30. **LES NUISANCES CAUSÉES PAR LES CHIENS**

Les faits, actes et gestes indiqués ci-après constituent des nuisances et sont, à ce titre prohibé :

- a) Lorsqu'un chien attaque ou mord une personne ou un animal;
- b) Lorsqu'un chien aboie, hurle, gémit ou émet des sons excessifs de nature à troubler la paix et le repos de toute personne ou de nature à incommoder le voisinage;
- c) Lorsqu'un chien dégage une odeur nauséabonde de nature à incommoder le voisinage;
- d) Lorsqu'un chien se trouve sur une propriété privée sans le consentement de l'occupant;



- e) Lorsqu'un chien cause des dommages à la propriété privée et/ou publique.

### **31. MATIÈRES FÉCALES**

- 31.1. Constitue une nuisance et est prohibé le fait pour l'occupant d'un immeuble de laisser sur sa propriété des dépôts de matières fécales ou urinaires de nature à incommoder le voisinage.
- 31.2. Le gardien doit enlever immédiatement les matières fécales laissées sur toute propriété publique ou privée par l'animal dont il a la garde et en disposer à même ses ordures ménagères ou dans une poubelle publique.
- 31.3. Le gardien d'un animal qui se trouve ailleurs que sur sa propriété doit être muni, en tout temps, des instruments nécessaires pour enlever et disposer des matières fécales de son animal d'une manière hygiénique.

### **32. NOURRITURE ANIMAUX ERRANTS**

Il est interdit, dans les limites de la municipalité, de nourrir des chiens et des chats errants, des animaux de la faune, des goélands et des pigeons, ou de leur fournir de la nourriture qui pourrait encourager ces derniers à se rassembler en nombre suffisant pour causer des inconvénients aux personnes environnantes et aux voisins, ou qui peuvent salir ou endommager les propriétés privées, les monuments, les parcs, les places ou les édifices publics.

## **SECTION 6 - ANIMAUX DANGEREUX**

### **33. SIGNALEMENT DE BLESSURES INFLIGÉES PAR UN CHIEN**

- 33.1. Le médecin vétérinaire est tenu de signaler sans délai à la municipalité le fait qu'un chien a infligé une blessure à une personne ou à un animal domestique en lui communiquant, lorsqu'ils sont connus, les renseignements suivants :
  - a) Le nom et les coordonnées du gardien du chien;
  - b) Tout renseignement, dont la race ou le type, permettant l'identification du chien;
  - c) Le nom et les coordonnées de la personne blessée ou du gardien de l'animal domestique blessé ainsi que la description de la blessure qui a été infligée.

Le médecin vétérinaire est également tenu de signaler à la municipalité concernée tout chien pour lequel il a des motifs raisonnables de croire qu'il constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique. Il lui communique les renseignements prévus aux paragraphes a) et b) du premier alinéa.

- 33.2. Le médecin est tenu de signaler sans délai à la municipalité le fait qu'un chien a infligé une blessure à une personne en lui communiquant la gravité de cette blessure et, lorsqu'il est connu, la race ou le type de chien qui l'a infligée.

33.3. Aux fins de l'application des articles 33.1 et 33.2, la municipalité est celle de la résidence principale du gardien du chien qui a infligé la blessure ou, lorsque cette information n'est pas connue, celle où a eu lieu l'événement.

33.4. Les obligations de signalement prévues aux articles 33.1 et 33.2 s'appliquent même à l'égard des renseignements protégés par le secret professionnel et malgré toute autre disposition relative à l'obligation de la confidentialité à laquelle le médecin vétérinaire et le médecin sont tenus.

Aucune poursuite en justice ne peut être intentée contre un médecin vétérinaire ou un médecin qui, de bonne foi, s'acquitte de son obligation de signalement.

#### **34. MESURES D'ENCADREMENT CONCERNANT LES CHIENS - POUVOIRS DE LA MUNICIPALITÉ**

La municipalité peut, lorsque les circonstances le justifient, ordonner au gardien du chien de se conformer à une ou plusieurs des mesures suivantes :

- a) Soumettre le chien à une ou plusieurs des normes prévues à la loi ou au présent règlement ou à toute autre mesure qui vise à réduire le risque que constitue le chien pour la santé ou la sécurité publique;
- b) Faire euthanasier le chien;
- c) Se départir du chien ou de tout autre chien ou lui interdire de posséder, d'acquérir, de garder ou d'élever un chien pour une période qu'elle détermine.

L'ordonnance doit être proportionnelle au risque que constitue le chien ou le gardien pour la santé ou la sécurité publique.

#### **35. CHIENS DÉCLARÉS POTENTIELLEMENT DANGEREUX**

Lorsqu'il existe des motifs raisonnables de croire qu'un chien constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique, la municipalité peut exiger que son gardien le soumette à l'examen d'un médecin vétérinaire qu'elle choisit afin que son état et sa dangerosité soient évalués.

#### **36. EXAMEN**

Le cas échéant, la municipalité informe le gardien du chien, lorsque celui-ci est connu, de la date, de l'heure et du lieu de l'examen ainsi que des frais qu'il devra déboursier pour celui-ci.

À défaut pour le gardien de se présenter à l'examen avec le chien, la municipalité peut le saisir aux fins de le soumettre à l'examen dans les meilleurs délais. Le chien est remis au gardien dès que l'examen a été réalisé.

Les frais de garde nécessaires à la réalisation de l'examen sont à la charge du gardien du chien.

#### **37. RAPPORT DU VÉTÉRINAIRE**

Le médecin vétérinaire transmet son rapport à la municipalité dans les meilleurs délais. Il doit contenir son avis concernant le risque que constitue le chien pour la santé ou la sécurité publique.

Il peut également contenir des recommandations sur les mesures à prendre à l'égard du chien.

### **38. DÉCLARATION – POTENTIELLEMENT DANGEREUX**

38.1. Après avoir considéré le rapport du médecin vétérinaire ayant examiné le chien, la municipalité peut le déclarer potentiellement dangereux lorsqu'elle est d'avis qu'il constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique.

38.2. La municipalité peut également déclarer potentiellement dangereux un chien qui a mordu ou attaqué une personne ou un animal domestique et lui a infligé une blessure.

### **39. CHIENS DANGEREUX**

La municipalité ordonne au gardien d'un chien qui a mordu ou attaqué une personne et qui a causé sa mort ou lui a infligé une blessure grave de faire euthanasier ce chien. Elle doit également faire euthanasier un tel chien dont le gardien est inconnu ou introuvable.

Jusqu'à l'euthanasie, un chien visé au premier alinéa doit en tout temps être muselé au moyen d'une muselière-panier lorsqu'il se trouve à l'extérieur de la résidence de son gardien.

Pour l'application du présent article, constitue une blessure grave toute blessure physique pouvant entraîner la mort ou résultant en des conséquences physiques importantes.

### **40. MODALITÉS D'EXERCICE DES POUVOIRS DE LA MUNICIPALITÉ**

40.1. La municipalité doit, avant de déclarer un chien potentiellement dangereux en vertu de l'article 38, ou rendre une ordonnance en vertu des articles 34 ou 39, informer le gardien du chien de son intention ainsi que des motifs sur lesquels celle-ci est fondée et lui indiquer le délai dans lequel il peut présenter ses observations et, s'il y a lieu, produire des documents pour compléter son dossier.

40.2. Toute décision de la municipalité est transmise par écrit au gardien du chien. Lorsqu'elle déclare un chien potentiellement dangereux ou rend une ordonnance, la décision est motivée par écrit et fait référence à tout document ou renseignement que la municipalité a pris en considération.

La déclaration ou l'ordonnance est notifiée au gardien du chien et indique le délai dont il dispose pour s'y conformer. Avant l'expiration de ce délai, le gardien du chien doit, sur demande de la municipalité, lui démontrer qu'il s'est conformé à l'ordonnance. À défaut, celui-ci est présumé ne pas s'y être conformé. Dans ce cas, la municipalité le met en demeure de se conformer dans un délai donné et lui indique les conséquences de son défaut.

40.3. La municipalité désigne l'inspecteur comme personne responsable de l'exercice des pouvoirs prévus à la présente section.

40.4. Les pouvoirs de la municipalité de déclarer un chien potentiellement dangereux et de rendre des ordonnances en vertu du présent

règlement s'exercent à l'égard des chiens dont le gardien a sa résidence principale sur son territoire.

Toutefois, une déclaration ou une ordonnance rendue par la municipalité s'applique sur l'ensemble du territoire du Québec.

#### **41. NORMES APPLICABLES AUX CHIENS DÉCLARÉS POTENTIELLEMENT DANGEREUX**

- 41.1. Un chien déclaré potentiellement dangereux doit être vacciné contre la rage, micropucé et stérilisé, à moins d'une contre-indication pour le chien établie par un médecin vétérinaire. Le vaccin contre la rage doit être administré tous les trois (3) ans.
- 41.2. Un chien déclaré potentiellement dangereux ne peut être gardé en présence d'un enfant de dix (10) ans ou moins que s'il est sous la supervision constante d'une personne âgée de dix-huit (18) ans et plus.
- 41.3. Un chien déclaré potentiellement dangereux doit être gardé au moyen d'un dispositif qui l'empêche de sortir des limites d'un terrain privé qui n'est pas clôturé ou dont la clôture ne permet pas de l'y contenir. En outre, une affiche doit également être placée à un endroit permettant d'annoncer à une personne qui se présente sur ce terrain la présence d'un chien déclaré potentiellement dangereux.
- 41.4. Dans un endroit public, un chien déclaré potentiellement dangereux doit porter en tout temps un licou ou une muselière-panier. De plus, il doit y être tenu au moyen d'une laisse d'une longueur maximale de 1.25 m, sauf dans une aire d'exercice canin.
- 41.5. La municipalité tient un registre à l'égard du présent titre conformément à celui en annexe «B» du présent règlement.

### **SECTION 7 - DISPOSITIONS ADMINISTRATIVES ET PÉNALES**

#### **42. PÉNALITÉS**

- 42.1. Le gardien d'un chien qui contrevient à l'article 36 ou ne se conforme pas à une ordonnance rendue en vertu des articles 34 ou 39 est passible d'une amende de 1 000 \$ à 10 000 \$, s'il s'agit d'une personne physique, et de 2 000 \$ à 20 000 \$, dans les autres cas.
- 42.2. Le gardien d'un chien qui contrevient à l'un ou l'autre des articles 23.1, 23.9 et 23.11 est passible d'une amende de 250 \$ à 750 \$, s'il s'agit d'une personne physique, et de 500 \$ à 1 500 \$, dans les autres cas.
- 42.3. Le gardien d'un chien qui contrevient à l'un ou l'autre des articles 17 et 18 est passible d'une amende de 500 \$ à 1 500 \$, s'il s'agit d'une personne physique, et de 1 000 \$ à 3 000 \$, dans les autres cas.
- 42.4. Le montant minimal et maximal des amendes prévues aux articles 42.2 et 42.3 est porté au double lorsque l'infraction concerne un chien déclaré potentiellement dangereux.
- 42.5. Le gardien d'un chien qui contrevient à l'une ou l'autre des dispositions des articles 41.1 à 41.4 inclusivement est passible d'une amende de 1 000 \$ à 2 500 \$, s'il s'agit d'une personne physique, et de 2 000 \$ à 5 000 \$ dans les autres cas.

- 42.6. Le gardien d'un chien qui fournit un renseignement faux ou trompeur ou un renseignement qu'il aurait dû savoir faux ou trompeur relativement à l'enregistrement d'un chien est passible d'une amende de 250 \$ à 750 \$, s'il s'agit d'une personne physique, et de 500 \$ à 1 500 \$, dans les autres cas.
- 42.7. Quiconque entrave de quelque façon que ce soit l'exercice des fonctions de toute personne chargée de l'application de la loi, la trompe par réticences ou fausses déclarations ou refuse de lui fournir un renseignement qu'elle a droit d'obtenir en vertu du présent règlement est passible d'une amende de 500 \$ à 5 000 \$.
- 42.8. Relativement aux autres articles de ce règlement, le gardien d'un animal est passible d'une amende de 250 \$ à 750 \$, s'il s'agit d'une personne physique, et de 500 \$ à 1 500 \$, dans les autres cas.
- 42.9. En cas de récidive, les montants minimal et maximal des amendes prévues par la présente section sont portés au double.
- 42.10. Rien dans le présent règlement ne doit être interprété comme restreignant en aucune façon les droits et pouvoirs du conseil de la municipalité de percevoir, par tous les moyens que la loi met à sa disposition, le coût d'une licence exigible en vertu du présent règlement ou le coût des frais de garde fixé par le présent règlement.

#### **43. POURSUITE PÉNALE**

La municipalité autorise de façon générale l'inspecteur et/ou le contrôleur et les membres de la Sûreté du Québec à entreprendre des poursuites pénales contre tout contrevenant à toute disposition du présent règlement et autorise généralement en conséquence ces personnes à délivrer les constats d'infraction utiles à cette fin.

#### **44. AUTRES RECOURS**

Malgré les recours pénaux, la municipalité peut exercer, lorsque le conseil le juge pertinent, tous les recours nécessaires pour faire respecter les dispositions du présent règlement.

#### **45. ABROGATION**

Le présent règlement abroge et remplace le Règlement numéro 2004-16 et ses amendements concernant les chiens, de même que le Règlement numéro 2015-07 concernant la tarification des licences de chien.

Le remplacement des anciennes dispositions par le présent règlement n'affecte pas les procédures intentées sous l'autorité des règlements ainsi remplacés, non plus que les infractions pour lesquelles des procédures n'auraient pas encore été intentées, lesquelles se continueront sous l'autorité desdits règlements remplacés jusqu'à jugement final et exécution.

#### **46. ENTRÉE EN VIGUEUR**

Le présent règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

**Adopté en séance du conseil le 18 janvier 2021**

---

**Secrétaire-trésorier (ère) ou Greffier**

---

**Mairesse**

## **ANNEXE A**

### **ANIMAUX SAUVAGES**

- Tous les marsupiaux (ex. : kangourou, koala)
- Tous les simiens et les lémuriens (ex. : chimpanzé, etc.)
- Tous les arthropodes venimeux (ex. : tarentule, scorpion)
- Tous les rapaces (ex. : faucon)
- Tous les édentés (ex. : tatous)
- Toutes les chauves-souris
- Tous les ratites (ex. : autruche)

### **CARNIVORES**

- Tous canidés excluant le chien domestique (ex. : loup)
- Tous félidés excluant le chat domestique (ex. : lynx)
- Tous les mustélidés excluant le furet domestique (ex. : moufette)
- Tous les ursidés (ex. : ours)
- Tous les hyénidés (ex. : hyène)
- Tous les pinnipèdes (ex. : phoque)
- Tous les procyonidés (ex. : raton laveur)

### **ONGULÉS**

- Tous les périssodactyles excluant le cheval domestique (ex. : rhinocéros)
- Tous les artiodactyles excluant la chèvre domestique, le mouton, le porc et le bovin (ex. buffle, antilope)
- Tous les proboscidiens (ex. : éléphant)

### **REPTILES**

- Tous les lacertiliens (ex. : iguane)
- Tous les ophidiens (ex. : python royal, couleuvre rayée)
- Tous les crocodiliens (ex. : alligator)

## ANNEXE B

### REGISTRE

#### 1. INFORMATIONS SUR LE GARDIEN

Nom :	
Prénom :	
Adresse :	
Numéro de téléphone :	
Adresse courriel :	

#### 2. INFORMATIONS GÉNÉRALES SUR LE CHIEN

Nom :	
Race :	
Sexe :	
Couleur :	
Année de naissance :	

Signe(s) distinctif(s)

Provenance :

Poids :

Nom des municipalités  
où le chien a déjà été  
enregistré

#### 3. ÉTAT DE SANTÉ DU CHIEN

Date du dernier vaccin contre la rage :	
Date de la stérilisation :	
Date du micropuçage et numéro de la micropuce :	
Avis écrit d'un médecin vétérinaire indiquant que la vaccination, la stérilisation ou le micropuçage est contre- indiqué pour ce chien <i>(indiquer notamment la date de l'avis écrit, le nom du vétérinaire et les recommandations formulées)</i> :	



#### 4. EXAMEN, INSPECTION, SAISIE ET GARDE DU CHIEN

<b>Examen(s) subi(s) par le chien</b> ( <i>indiquer notamment la date, le nom du médecin vétérinaire, les conclusions du rapport et conserver le rapport au dossier</i> ) :	
<b>Inspection(s)</b> ( <i>indiquer notamment la date, le lieu, le nom de l'inspecteur et ses constatations, et conserver le rapport d'inspection au dossier</i> ) :	
<b>Saisie(s)</b> ( <i>indiquer notamment la date, le lieu, le nom de l'inspecteur, le motif de la saisie et conserver au dossier le procès-verbal de saisie et une copie du mandat de perquisition</i> ) :	
<b>Garde(s) du chien saisi</b> ( <i>indiquer notamment la date de la saisie, la durée totale de la garde, le nom et les coordonnées du gardien et la date de la remise du chien au gardien, le cas échéant</i> ) :	

#### 5. PLAINTES REÇUES À L'ÉGARD DU CHIEN

<b>Date de la plainte :</b>	
<b>Nom du plaignant :</b>	
<b>Objet du plaignant :</b>	
<b>Objet de la plainte :</b>	
<b>Intervention(s) de la municipalité, le cas échéant :</b>	

#### 6. SIGNALEMENT DE BLESSURES INFLIGÉES

<b>Signalement(s) reçu(s)</b> ( <i>indiquer notamment la date de la réception du signalement, le nom du médecin ou du médecin vétérinaire, les blessures infligées et les conclusions du rapport</i> ) :	
--	--

(risques pour la santé ou la sécurité publique), le cas échéant) :	
--	--

## 7. MESURES D'ENCADREMENT DU CHIEN (DECLARATION(S) OU ORDONNANCE(S) À L'ÉGARD DU CHIEN)

*Pour chacune des sous-sections, indiquer notamment la date de l'événement duquel découle la mesure d'encadrement, la date de l'évaluation de la dangerosité du chien par un médecin vétérinaire, la date de l'avis écrit transmis au gardien du chien, le délai octroyé à ce dernier pour présenter ses observations, les documents ou renseignements pris en considération par la municipalité pour prendre sa décision, la date de la résolution du conseil municipal, le délai pour le gardien pour se conformer à la décision et consigner tous les documents pertinents au dossier*

<b>Date de la plainte :</b>	
<b>Déclaration(s) rendue(s) par une municipalité :</b>	
<b>Ordonnance(s) rendue(s) par une municipalité :</b>	
<b>Condition(s) particulière(s) de garde émise(s) :</b>	
<b>Euthanasie :</b>	

## 8. CONSTATS D'INFRACTION EMIS PAR LA MUNICIPALITÉ À L'ÉGARD DU CHIEN OU DU PROPRIÉTAIRE

<b>Nom de l'inspecteur :</b>	
<b>Date de l'infraction commise :</b>	
<b>Infraction commise (et article du règlement applicable) :</b>	
<b>Amende réclamée :</b>	
<b>Numéro du constat d'infraction :</b>	

**Date de l'émission du constat d'infraction :**

**Plaidoyer du contrevenant :**

---



---

## Déclaration sous serment

Je soussigné(e),

\_\_\_\_\_, domicilié(e) et  
(Prénom et nom)

résidant au

\_\_\_\_\_  
(numéro civique et nom de rue)

à \_\_\_\_\_, province de  
Québec, \_\_\_\_\_,  
(ville)  
(code postal)

déclare ce qui suit :

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Tous les faits allégués dans cette déclaration sont vrais.

Et j'ai signé à \_\_\_\_\_, le

\_\_\_\_\_.  
(ville) (date)

\_\_\_\_\_  
Signature

Déclaré sous serment devant moi à \_\_\_\_\_, le

\_\_\_\_\_.  
(date) (ville)

\_\_\_\_\_  
Signature

**11.2. RÉSOLUTION DE DÉSIGNATIONS- Règlement d'application de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (Chapitre P-38.002, R.1) et Règlement 2021-01 «Concernant les animaux»**

ATTENDU l'article 5 de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens (Chapitre P.38.002) (ci-après : la «Loi»), qui prévoit la possibilité pour une municipalité de désigner un fonctionnaire ou un employé pour agir à titre d'inspecteur ou enquêteur pour veiller à l'application du *Règlement d'application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (Chapitre P-38.002, R.1) (ci-après : le «Règlement provincial»), lequel est entré en vigueur le 3 mars 2020;

ATTENDU l'article 6 de la Loi, qui prévoit qu'une municipalité peut conclure une entente avec toute personne afin que celle-ci et ses employés veillent au respect du Règlement provincial;

ATTENDU l'entente intervenue entre la Municipalité Saint-François-de-sales et la société 2420-5155 Québec inc. faisant affaire sous le nom de «Refuge Animal» (ci-après : le «contrôleur animalier») en date du 07 décembre 2020 ayant pour objets les services de gestion animalière et de fourrière à titre de contrôleur animalier selon la réglementation en vigueur sur le territoire de la municipalité pour l'année 2021 (ci-après : «l'entente»);

ATTENDU QUE l'entente précitée constitue une entente visée par l'article 6 de la Loi;

ATTENDU l'article 10 de la Loi qui prévoit que tout membre d'un corps de police peut veiller à l'application des dispositions du Règlement provincial dont la violation constitue une infraction sur tout territoire sur lequel il assure des services policiers;

ATTENDU QUE la Municipalité Saint-François-de-sales a procédé ce jour à l'adoption du Règlement 2021-01 «Concernant les animaux» (ci-après : le «Règlement municipal» qui reprend pour l'essentiel les dispositions du Règlement provincial en plus de prévoir des dispositions pour assurer le bien-être des animaux et sur la garde et le contrôle de ceux-ci, de même qu'une section sur les nuisances et salubrité et des dispositions administratives et pénales;

ATTENDU QUE l'article 4 du Règlement municipal prévoit que le conseil peut:

- a) DÉSIGNER un fonctionnaire ou un employé pour agir comme inspecteur ou enquêteur sur le territoire de la municipalité aux fins de veiller à l'application de la Loi et du présent règlement;
- b) CONCLURE une entente avec toute personne pour l'autoriser à appliquer la présente Loi et ses règlements, sauf les pouvoirs de rendre des ordonnances en vertu des articles 35 et 40 et de déclarer un chien potentiellement dangereux en vertu de l'article 39.

ATTENDU QUE l'article 4 du Règlement municipal prévoit également que :

- c) Sous réserve de ce qui précède, la personne avec laquelle la municipalité conclut une entente ainsi que ses employés a les

pouvoirs des fonctionnaires ou employés de la municipalité désignée aux seules fins de l'application du présent règlement et de la Loi;

- d) Tout membre d'un corps de police de la Sûreté du Québec peut veiller à l'application des dispositions d'un règlement pris en application de la Loi dont la violation constitue une infraction sur tout le territoire sur lequel il assure des services de police.

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par Mme Anne Bouchard-Martel

**2021-05**

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillères présentes et conseillers présents,

QUE le conseil municipal de la Municipalité Saint-François-de-sales désigne les personnes suivantes selon les titres ci-dessous :

Inspecteur en bâtiment, urbanisme et environnement	
Règlement provincial :	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Responsable de l'application du règlement, au sens de l'article 5 de la Loi, à l'exception des pouvoirs de rendre des ordonnances et de déclarer un chien potentiellement dangereux;</li> <li>- Agit à titre d'inspecteur et enquêteur notamment aux fins de l'application de la section V du règlement;</li> <li>- Personne autorisée à délivrer des constats d'infraction pour des contraventions audit règlement;</li> </ul>
Règlement municipal :	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Responsable de l'application du règlement, au sens de l'article 5 de la Loi, à l'exception des pouvoirs de rendre des ordonnances et de déclarer un chien potentiellement dangereux;</li> <li>- Agit à titre d'inspecteur et enquêteur notamment aux fins de l'application du règlement;</li> <li>- Personne autorisée à délivrer des constats d'infraction pour des contraventions audit règlement;</li> </ul>
Contrôleur animalier	
Règlement provincial :	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Responsable de l'application du règlement, au sens de l'article 5 de la Loi, à l'exception des pouvoirs de rendre des ordonnances et de déclarer un chien potentiellement dangereux;</li> <li>- Agit à titre d'inspecteur et enquêteur notamment aux fins de l'application de la section V du règlement;</li> <li>- Autorisé à délivrer des constats d'infraction pour des contraventions audit règlement;</li> </ul>
Règlement municipal :	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Responsable de l'application du règlement, au sens de l'article 5 de la Loi, à l'exception des pouvoirs de rendre des ordonnances et de déclarer un chien potentiellement dangereux.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Agit à titre d'inspecteur et enquêteur notamment aux fins de l'application du règlement;</li> </ul>

	- Autorisé à délivrer des constats d'infraction pour des contraventions audit règlement;
<b>Agent de la Sûreté du Québec</b>	
Règlement provincial :	- Autorisé à délivrer des constats d'infraction pour des contraventions audit règlement;
Règlement municipal :	- Autorisé à délivrer des constats d'infraction pour des contraventions audit règlement;

### 11.3.TARIFICATION LICENCE DE CHIENS 2021

ATTENDU QUE le conseil municipal de la Municipalité Saint-François-de-Sales a procédé en date de ce jour à l'adoption du règlement 2021-01 concernant les animaux, lequel prévoit l'obligation pour le gardien d'un chien de l'enregistrer auprès de la municipalité où il a sa résidence principale ou auprès de toute personne désignée par la municipalité;

ATTENDU QUE le règlement susdit prévoit également que le gardien d'un chien doit l'enregistrer et obtenir une médaille entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 31 mars de chaque année et que le coût de l'enregistrement est payable annuellement avant le 31 mars et que cet enregistrement est valide pour la période d'une année allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre de l'année en cours;

ATTENDU QUE l'article 23.4 dudit règlement prévoit que le coût de l'enregistrement est fixé par résolution du conseil et qu'il y a lieu d'établir la tarification applicable.

PAR CONSÉQUENT,

IL EST PROPOSÉ par Mme Anne Bouchard-Martel

**2021-06**

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillères présentes et conseillers présents,

QUE le conseil municipal de la Municipalité Saint-François-de-Sales fixe le prix de licences de chiens à 25,00 \$ pour chaque chien. Toutefois, le montant maximal qu'un propriétaire de chenil (un chenil étant 4 chiens et plus) est fixé à 100,00 \$.

**Le conseiller M. Vincent Simard quitte la séance à 19h55 en raison du couvre-feu de 20 heures puisqu'il assistait à la séance zoom à partir du bureau de la municipalité avec le D.G. sur l'ordinateur de l'adjointe administrative**

### 12.SÉCURITÉ CIVILE

#### 12.1.PROJET D'INSTALLATION D'UN INVERSEUR MANUEL POUR GÉNÉRATRICE EN TEMPS DE MESURES D'URGENCE POUR HÔTEL DE VILLE-ÉLECTRICITÉ DU LAC-OCTROI DE CONTRAT

CONSIDÉRANT la résolution 2020-123 du 17 août 2020 où ce conseil désirait se donner un temps de réflexion à savoir s'il accorderait un contrat à un électricien pour l'installation d'un inverseur manuel pour pouvoir connecter une génératrice pour desservir le centre de gestion en cas de mesure d'urgence, étant donné que ce conseil trouvait le coût élevé de la soumission d'Électricité du Lac en date du 8 juillet 2020 qui s'élevait à 8 429\$ taxes en sus pour l'hôtel de ville et du double si

l'installation se faisait à la salle communautaire puisqu'il y a deux entrées électriques de 200 ampères;

CONSIDÉRANT que suivant une discussion entre le D.G. et Électricité du Lac, le prix de la soumission du 8 juillet 2020 est toujours valide à ce jour;

EN CONSÉQUENCE

IL EST PROPOSÉ par M. Raymond Gauthier

**2021-07**

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers

QUE ce conseil demande qu'une ou d'autres soumissions soient demandées à des Entrepreneurs électriciens, tant pour les bureaux municipaux (535 Principale) que pour la salle communautaire, ce qui permettra de comparer et valider les coûts;

QUE ce conseil préférerait nettement que cet inverseur manuel soit installé à la salle communautaire, puisqu'il y aurait un local pour le centre de gestion (FADOQ) et un local de rassemblement des sinistrés court terme (Côté salle) mais en fonction des soumissions reçues, une décision officielle sera prise au moment opportun.

### **13.VOIRIE MUNICIPALE**

**13.1**

### **14.DOSSIERS DIVERS**

**14.1.**

### **15.PÉRIODE DE QUESTIONS**

Aucune question préalablement reçue

### **16.FIXATION DE LA PROCHAINE SÉANCE ET LEVÉE DE LA PRÉSENTE**

IL EST PROPOSÉ par Mme Nancy Tremblay

**2021-08**

ET RÉSOLU à l'unanimité

QUE la prochaine séance ordinaire est fixée au lundi 8 février 2021 comme prévu au calendrier;

QUE la présente séance soit levée, il est 20 heures 25 .